

ຂ່າວພາຍໃນ Internal Newsletter ມິດຕະພາບ ລາວ - ຍີ່ປຸ່ນ Friendship for Laos and Japan No. 07- 26/07/2013



ກະຊວງ ໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ ກິ້ມເຄຫາ ແລະ ຜັງເມືອງ ູໂຄງການ ພັດທະນາ ຄວາມອາດສູາມາດ ດານການຄຸມຄອງ ໃຫແກຂະແໜງນຳປະປາ

The Capacity Development Project for



Customer questionnaire conducted



afe, stable and sustainable water Supply for users is the primary mission of the Water Supply State Enterprise (WSSE). Users pay water tariff to WSSE in exchange for its water supply service. WSSE knows its customers: water users in its service area(s). Then, how does WSSE know demand and voice of its customers and take it into consideration in making its corporate plan?

Now, almost all WSSEs in Laos have a customer relations section or person in charge of customer relations, receiving customers' complaints as a main task. It is important to listen to customers' complaints to solve problems and improve the service. But is it enough?

Project MAWASU proposed with technical assistance the 3 pilot WSSEs to conduct customer questionnaire for positively listening to customers' voice. In conducting the questionnaire, all of the WSSEs spent its own budget after considering the purpose of the customer service: Listen to customers' voice for WSSE's corporate planning. Selecting 400 customers for the questionnaire by multistage sampling and giving training to those staff who actually talk with customers, each WSSE was ready to conduct the questionnaire.

In May and June, WSSE staff went out to the customers to conduct the questionnaire. It was the first time for most of the staff to come to talk with customers directly for 20-30 minutes. Some were nervous; others found joy in talking with customers. In sum, all the staff had a great experience through the customer questionnaire.

Some challenges were reported in the customer questionnaire: some of the customers were not at home during the daytime (WSSE staff needed to visit the customer again at night time). Some of the customers were not able to understand Lao (they were foreigners so that WSSE staff gave up the questionnaire).

Although these challenges were reported, 3 WSSEs completed the customer questionnaire with about 90% response rate. One WSSE, Khammouane WSSE, already started counting the result finding that about 50% of the customers were interested in water quality. All WSSEs will count the result with the Japanese experts and reflect it on Water Supply Future Vision (long-term plan), 3-5 years Water Supply Finance Plan (mid-term plan) and Annual Budget Plan in Output 2 of Project MAWASU.





















ຂ່າວພາຍໃນ Internal Newsletter ມິດຕະພາ<mark>ຍ ລາ</mark>ວ - ຍີປ[ຸ]່ນ Friendship for Laos and Japan No. 07- 26/07/2013



ກະຊວງ ໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສິ່ງ ກິ້ມເຄຫາ ແລະ ຜັງເມືອງ ຼີໂຄງການ ພັດທະນາ ຄວາມອາດສາມາດ ດານການຄຸມຄອງ ໃຫແກຂະແໜງນຳປະປາ

The Capacity Development Project for Improvement of Management Ability o



<u>ການເກັບກຳແບບສອບຖາມລູກຄ້າ</u>



ງ ປະປາທີ່ປ່ອດໄພ, ໝັນຄົ້ງ ແລະ ມື້ ຍືນຍົງ ເພື່ອຜູຊົມໃຊ້ ແມ່ນພາລະ ກິດພື້ນຖານ ຂອງລັດວິສາຫະກິດນໍ້າປະປາ. ຈ່າຍຄ່ານ້ຳປະປາໃຫ້ແກ່ລັດ ເມື່ອຜຊົນໃຊ້ ເພື່ອໃຫ້ໄດ້ຮັບການ ວິສາຫະກິດນ້ຳປະປາ ບໍລິການ ຈາກນ້ຳປະປາແລ້ວ. ລັດວິສາຫະ ກິດກໍຮູກ້ຽວກັບຜູບໍລິໂພກຂອງຕົນ: ຜູຊົົມໃຊ້ ນ້ຳໃນເຂັດບໍລິການຂອງຕົນ. ດັ່ງນັ້ນ, ລັດ ວິສາຫະກິດນ້ຳປະປາຈະຮູເຖິງຄວາມຕ້ອງ ການ ແລະ ບັນຫາຈາກຜູຊີ້ມໃຊ້ນໍ້າໄດ້ແນວ ໃດ ເພື່ອທີ່ຈະນຳມາພິຈາລະນາເຂົາໃນການ ສ້າງແຜນດຳເນີນທຸລະກິດ?

ປະຈຸບັນ ບັນດາລັດວິສາຫະກິດນໍ້າປະປາໃນປະເທດລາວ ມີໜ່ວຍງານພົ່ວພັນລກຄ້າ, ພະນັກງານ ຝ່າຍພົວພັນລູກຄ້າ ທີ່ມີໜ້າທີ່ຫລັກເປັນຜູຕ້ອບຮັບຄຳຕຳນິຕິຊົມຂອງລູກຄ້າ, ເພາະເປັນສິ່ງສຳຄັນໃນ ການຮັບຟັງຄຳຕຳນິຂອງລູກຄ້າ ເພື່ອການນຳມາແກ້ໃຂບັນຫາ ແລະ ປັບປຸງການບໍລິການ. ແຕ່ວ່າສິ່ງ

ເຫລົ້ານັ້ນຕອບສະໜອງພັງພໍ່ແລ້ວບໍ່?

ໂຄງການ ຄຄນປປັ ໄດ້ຊ່ວຍໃຫ້ຄຳແນະນຳແກ່ 3 ລັດວິສາຫະກິດນ້ຳປະປາຕົວແບບໃນການ ໃຫ້ການຊ່ວຍເຫລືອທາງດ້ານເຕັກນິກວິທະຍາການ ໃນການສ້າງແບບສອບຖາມລູກຄ້າ ເພື່ອຮັບຟັງຄຳ ຕຳນິສົງຂ່າວຈາກລູກຄ້າ. 3 ລັດວິສາຫະກິດຕົວແບບໄດ້ນຳໃຊ້ງົບປະມານຂອງຕົ້ນໃນການຈັດຕັ້ງປະ ຕິບັດກິດຈະກຳດັງກ່າວ ຫລັງຈາກໄດ້ຮັບຟັງການຕອບຮັບຈາກລູກຄ້າ ເພື່ອນຳມາສ້າງແຜນດຳເນີນທຸ ລະກິດຂອງລັດວິສາຫະກິດນ້ຳປະປາ. ການຄັດເລືອກຈຳນວນລູກຄ້າ 400 ຄົນ ເພື່ອເປັນແບບສອບ ຖາມ ຈາກການຍົກຕົວຢ່າງທີ່ມີຫລາຍຮູບການ ແລະ ພ້ອມທັ້ງໃຫ້ການຈັດຝຶກອົບຮົມແກ່ພະນັກງານ ູ ຜູ້ທີ່ຈະໄປສອບຖາມລູກຄ້າ, ບັນດາລັດວິສາຫະກິດຕົວແບບໄດ້ມີຄວາມພ້ອມໃນການລົງເກັບກຳແບບ ສ້ອບຖາມດັ່ງກ່າວ.

ໃນເດືອນພຶດສະພາ ແລະ ມີຖຸນາ ພະນັກງານນ້ຳປະປາໄດ້ລົງໄປພົວພັນລູກຸຄ້າເພື່ອແບບສອບຖາມ. ເຊິ່ງເປັນຄັ້ງທຳອິດຂອງພະນັກງານທີ່ໄດ້ລົງໄປພົບປະກັບລູກຄ້າໂດຍກົງ ເຊິ່ງໃຊ້ເວລາປະມານ 20-30ນາທີ. ພະນັກງານຈຳນວນໜຶ່ງກໍຮູສຶກກັງວົນ; ບາງຄົນກໍມີຄວາມມ່ວນຊື່ນກັບການສຳພາດລູກຄ້າ ໃນຄັງນີ້. ແຕ່ໃນທີ່ສຸດ, ພະນັກງານທຸກຄົນກໍໄດ້ຮັບປະສົບການທີດີຫລາຍ ຈາກການລົງເກັບກຳແບບ

ສອບຖາມລກຄ້າໃນຄັ້ງນີ້.

ແຕ່ມີບ້າງບັນຫາທີ່ຍັງຄ້າງຄາ ແລະ ໄດ້ບັນທຶກໄວ້ໃນແບບສອບຖາມ ເຊັນ: ລູກຄ້າຈຳນວນໜຶ່ງ ບໍ່ຢູ່ເຮືອນໃນຕອນກາງເວັນ (ພະນັກງານນ້ຳປະປາຈຳເປັນຕ້ອງໄດ້ໄປເກັບກຳແບບສອບຖາມໃນຍາມ ແລ້ງ). ມີລູກຄ້າບາງຈຳນວນກໍ່ຟັງພາສາລາວບໍເຂົາໃຈ (ລູກຄ້າຄົນຕ່າງດ້າວ ຈິງເຮັດໃຫ້ພະນັກງານ

ນ້ຳປະປາຕ້ອງໄດ້ຍົກເລີກກັບການສອບຖາມດັ່ງກ່າວ).

ເຖິງຢ່າງໃດກໍ່ຕ່າມ ບັນຫາທີ່ຫ່ຍຸງ້ຍາກດັ່ງກ່າວ ກໍ່ໄດ້ບັນທຶກໄວ້, 3 ລັດວິສາຫະກິດນ້ຳປະປາຕົວ ແບບໄດ້ສຳເລັດການເກັບກຳແບບສອບຖາມລູກຄ້າໄດ້ເຖິງ 90%. ຊຶ່ງລັດວິສາຫະກິດນ້ຳປະປາແຂວງ ຄຳມ່ວນ ໄດ້ເລີ່ມຄິດໄລ່ຜົນ ແລະ ພົບວ່າປະມານ 50% ຂອງລູກຄ້າ ໃຫ້ຄວາມສົນໃຈໃນຄຸນນະ ຸລັດວິສາຫະກິດນ້ຳປະປາທັງໝົດຈະຄິດໄລ່ຜົນຂອງແບບສອບຖາມ ຮ່ວມກັບຊ່ຽວ ຊານໂຄງການ ເຊິ່ງຈະສອດຄ່ອງກັບ ວິໄສທັດນໍ້າປະປາໃນອະນາຄົດ (ແຜນໄລຍະຍາວ), ແຜນກັນ ເງິນນ້ຳປະປາ 3-5 ປີ (ແຜນໄລຍະກາງ) ແລະ ແຜນງົບປະມານປະຈຳປີ ໃນຜົນໄດ້ຮັບທີ 2 ຂອງ ໂຄງການ ຄຄນປປ.

















